

# Maria-Hilf

Kath. Pfarramt Maria-Hilf Leimbach, Leimbachstrasse 64, 8041 Zürich,  
Telefon 044 482 12 28, Fax 044 482 15 09, [www.maria-hilf.ch](http://www.maria-hilf.ch)



Pfarrer:	Dr. Odilon Tiankavana, Tel. 044 482 15 13	Sekretariat: Martin Aebli Thomas Kamber
Pastoralassistent:	Markus Binder, Tel. 044 542 80 56, 076 543 68 67	E-Mail: <a href="mailto:info@maria-hilf.ch">info@maria-hilf.ch</a>
Jugendarbeit:	Melissa Hof, Tel. 076 509 19 84	Bürozeiten: Mo/Fr 9.00–11.00 Uhr, Di/Do 9.00–11.00 Uhr/ 14.00–16.00 Uhr, Mi geschlossen
Katechet:	Michael Zürcher, Tel. 079 241 75 61 Giuseppe Bitetti	Hauswart/ Sakristan: Ivan Dostal, Stv. Djuro Dominkovic, Tel. 078 410 27 51

## Gottesdienste

### 25. SONNTAG IM JAHRESKREIS

#### Samstag, 17. September

17.15–17.45 Beichtgelegenheit

18.00 Eucharistiefeier

#### Sonntag, 18. September

10.00 Eucharistiefeier zum Eidg. Dank-,  
Buss- und Betttag

Der Kirchenchor singt die Deutsche  
Festmesse in G von Paul Huber, die Mo-  
tette «Diligam te Domine» von Alberik  
Zwyssig und die Motette «Die Himmel  
erzählen» von Josef Haydn.

**Kollekte:** Bettagsopfer Inländ. Mission

### GOTTESDIENSTE UNTER DER WOCHE

#### Dienstag, 20. September

9.00 Eucharistiefeier

#### Freitag, 23. September

Hl. Pius von Pietrelcina (Padre Pio)

9.00 Eucharistiefeier

### 26. SONNTAG IM JAHRESKREIS

#### Samstag, 24. September

17.15–17.45 Beichtgelegenheit

18.00 Eucharistiefeier

#### Sonntag, 25. September

10.00 Eucharistiefeier

10.00 Chinderchile im Pfarreizentrum

**Kollekte:** Afiti Bongô (Kamerun)

### GOTTESDIENSTE UNTER DER WOCHE

#### Dienstag, 27. September

9.00 Eucharistiefeier

#### Freitag, 30. September

9.00 Eucharistiefeier

## Veranstaltungen

### «FEST DER VÖLKER» AM SONNTAG, 25. SEPTEMBER, IN MARIA-HILF

Programm: 10.00 Uhr Gottesdienst mit  
Kinderchor FIORETTI und Mädchenen-  
semble. Ab 11.00 Uhr gemeinsames Fest  
im Pfarreizentrum mit afrikanischer Mu-  
sik, kulinarischen Köstlichkeiten und ei-  
nem Basar. Alle sind herzlich eingeladen!

### ERNTEDANK – REGIONALER SCHÖP- FUNGSTAG IN KAPPEL AM ALBIS

Am Samstag, 17. September, ab 9.30 Uhr,  
organisiert vom KFB Zürich. Weiteres auf  
dem Flyer im Kalender unserer Website.

### ÖKUMENISCHES KINDERFEST AM SAMSTAG, 17. SEPTEMBER 2022

Kinderschminken, Büchschenschiessen,  
Mal-Ecke, Kindergeschichten und Lieder  
(ab 16.00 Uhr), Hot Dogs, Kaffee, Ku-  
chenbuffet usw. – dies alles gibt's am  
diesjährigen Kinderfest, von 14.00 bis  
17.00 Uhr in unserem Pfarreizentrum.  
Alle Kinder mit ihren Begleitpersonen  
sind herzlich eingeladen! Auskünfte er-  
halten Sie bei:

Giuseppe Bitetti: Tel. 044 462 85 66 oder  
Chris Baumgartner: Tel. 044 481 93 12

### Aus unserer Pfarrei

### RECHENSCHAFTSBERICHT DER GRUPPE IN- UND AUSLANDHILFE

Einnahmen und Verwendung der Spen-  
den in der Zeit vom 1.7.2021 bis 30.6.2022:  
53 Einzahlungen auf PCK der Kirchge-  
meinde für Projekt Bergbauernhilfe:  
Fr. 8000.35

36 Einzahlungen für Projekt Wasser für  
Madagaskar (inkl. Verkaufserlös Vanille-  
stengel): Fr. 7500.–

27 Einzahlungen mit Vermerk «zur freien  
Verfügung»: Fr. 2901.55

Erlös Raclette-Abend inkl. Basarver-  
kauf: Fr. 7465.45

Bezug aus Fonds/Vermächtnis J. L. Mül-  
ler: Fr. 4000.–

Beitrag Stadtverband für Projekt Wasser  
für Madagaskar: Fr. 20 000.–

**Total zur Verfügung stehend:**

Fr. 49 867.35

Verteilung gemäss Beschluss der Grup-  
pe In- und Auslandhilfe am 27.7.2022:

**Für Projekt «Bergbauernhilfe»:**

Fr. 9867.35

**Für Projekt «Wasser für Madagaskar»:**

Fr. 40 000.–

Am 16.5.2022 und 15.8.2022 sind je  
Fr. 20 000.– an Association Mahatombo  
fürs Projekt Wasser für Madagaskar  
überwiesen worden. Die Bestätigung für  
den Erhalt der Zahlungen und deren  
Zweckbestimmung ist zwischenzeitlich  
eingetroffen. – Das Guthaben zu Gun-  
sten des Projektes Bergbauernhilfe ver-  
waltet die Pfarrkirchenstiftung und wird  
voraussichtlich im Jahr 2023 ausbe-  
zahlt. Die Sammelaktionen für beide  
Projekte werden weitergeführt, ab  
1.7.2022 mit Schwerpunkt Bergbauern-  
hilfe.

Guido Alig, Gruppenleiter

### BERICHT ÜBER DIE BERGWANDE- RUNG DES MÄNNERVEREINS

38 Vereinsmitglieder, Angehörige und  
Gäste bestiegen am Donnerstag, 11. Au-  
gust, erwartungsfroh den beim Parkplatz  
unseres Pfarreizentrums bereitstehen-  
den Autocar. – Bei schönem Wetter führ-  
te die Fahrt durchs Sihltal, über Menzingen  
ins Klosterdorf Einsiedeln und an den  
Sihlsee. In Gross wurde in der Gartenwirt-  
schaft des Restaurants Seeblick ein Zwi-  
schenhalt eingeschaltet und Kaffee so-  
wie Gipfeli zur Konsumation angeboten.  
Schon vor 11.00 Uhr erreichten wir bei  
angenehmer Temperatur die Ibergeregg-  
Passhöhe; von dort aus starteten wir auf  
gutem Weg zur Wanderung. Wer wollte,  
konnte die Strecke mit einem Taxi-Auto  
der Alpwirtschaft zurücklegen. – Ein  
herrliches Bergpanorama, die ganze  
Kette der Glarner und Schwyzer Berge,  
war zu bestaunen und präsentierte sich  
in seiner sommerlichen Schönheit. –  
Bald war die Alp «Zwäcken» erreicht. Im  
Aussenbereich der Alpwirtschaft stan-  
den die für uns reservierten Plätze zum  
Apéro bereit, die Sonnenschirme spen-  
deten den nötigen Schatten und die Wir-  
te der Alpwirtschaft, Remo und Thomas,  
hiessen uns willkommen.

In fröhlicher Stimmung warteten wir  
aufs angekündigte Mittagessen: Ge-  
hacktes mit Hörnli und Apfelmus. Es  
schmeckte allen vorzüglich. Obwohl  
reichlich aufgetischt wurde, fanden auch  
die zum Probieren bereitgestellten Alp-  
käse guten Anklang; im umliegenden  
Alpgebiet halten sich jährlich rund 30  
Kühe auf und liefern über 20 000 Liter  
Milch, die zu «Mutschlis», Käse und Jo-  
ghurt verarbeitet und den Besuchern  
zum Kauf angeboten werden.

Nach dem Dessert sassen wir noch eine  
Weile zusammen und genossen den  
schönen Tag in einmaligem Ambiente.  
– Der Rückweg zur Passhöhe war trotz  
immer höher steigenden Temperaturen  
kein Problem. Über den Raten fuhren wir  
noch an den Ägerisee, und um 17.00 Uhr  
erreichten wir pünktlich Zürich-Leim-  
bach.

Für alle Teilnehmenden war es ein herr-  
licher Tag. Viele schöne Erinnerungen  
werden bleiben. – Herzlichen Dank allen,  
die zum guten Gelingen der Bergwande-  
rung 2022 beigetragen haben.

## Voranzeige

### SENIORENAUSFLUG AM 5. OKTOBER

Bitte beachten Sie dazu die im Schrif-  
tenstand aufliegenden Flyer, welche  
auch auf unserer Homepage im Kalender  
unter der Zielgruppe Senioren zu finden  
sind. Organisiert wird der Anlass von der  
Gruppe Seniorenbesuche und vom Män-  
nerverein. Bitte bis 1.10.2022 anmelden;  
die Zahl der Teilnehmenden ist begrenzt.